

NORME
INTERNATIONALE
INTERNATIONAL
STANDARD

CEI
IEC

60900

1987

AMENDEMENT 2
AMENDMENT 2
2002-05

Amendement 2

**Outils à main pour travaux sous tension
jusqu'à 1 000 V en courant alternatif et
1 500 V en courant continu**

Amendment 2

**Hand tools for live working up to 1 000 V a.c.
and 1 500 V d.c.**

© IEC 2002 Droits de reproduction réservés — Copyright - all rights reserved

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembé, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland
Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: inmail@iec.ch Web: www.iec.ch



Commission Electrotechnique Internationale
International Electrotechnical Commission
Международная Электротехническая Комиссия

CODE PRIX
PRICE CODE

B

*Pour prix, voir catalogue en vigueur
For price, see current catalogue*

AVANT-PROPOS

Le présent amendement a été établi par le comité d'études 78 de la CEI: Travaux sous tension.

Le texte de cet amendement est issu des documents suivants:

FDIS	Rapport de vote
78/429/FDIS	78/455/RVD

Le rapport de vote indiqué dans le tableau ci-dessus donne toute information sur le vote ayant abouti à l'approbation de cet amendement.

Le comité a décidé que le contenu de la publication de base et de ses amendements ne sera pas modifié avant 2004. A cette date, la publication sera

- reconduite;
- supprimée;
- remplacée par une édition révisée, ou
- amendée.

Page 4

PREFACE

Ajouter, à la liste des publications citées, la nouvelle publication suivante :

CEI 60417 (toutes les parties). *Symboles graphiques utilisables sur le matériel*

Page 12

3.2.5 Marquage

Cette correction s'applique à l'amendement 1 (1995).

Page 10

Sous le point b), remplacer le texte du troisième tiret par ce qui suit:

- symbole IEC-60417-5216 – Approprié aux travaux sous tension; double triangle, avec l'indication 1 000 V (c'est-à-dire la limite électrique du travail en courant alternatif). Le symbole doit avoir une hauteur d'au moins 3 mm; les lettres et les chiffres doivent avoir une hauteur d'au moins 2 mm (voir figure 3);
- numéro de la norme CEI applicable, immédiatement adjacent au symbole;

Ajouter, après le texte du quatrième tiret, la note suivante:

NOTE En cas de manque d'espace pour tous les marquages sur la couche du matériau isolant, la référence au modèle/type peut être déplacée sur l'emballage.

FOREWORD

This amendment has been prepared by IEC technical committee 78: Live working.

The text of this amendment is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
78/429/FDIS	78/455/RVD

Full information on the voting for the approval of this amendment can be found in the report on voting indicated in the above table.

The committee has decided that the contents of the base publication and its amendments will remain unchanged until 2004. At this date, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- replaced by a revised edition, or
- amended.

Page 5

PREFACE

Add, to the list of publications quoted, the following new publication:

IEC 60417 (all parts), *Graphical symbols for use on equipment*

Page 13

3.2.5 Marking

This correction applies to amendment 1 (1995).

Page 11

Under item b), replace the text of the third dash by the following:

- symbol IEC-60417-5216 – Suitable for live working; double triangle, with indication 1 000 V (i.e. the electrical working limit for alternating current). The symbol shall be at least 3 mm high; the letters and the figures shall be at least 2 mm high (see figure 3);
- number of the relevant IEC standard immediately adjacent to the symbol;

Add, after the text of the fourth dash, the following note:

NOTE In case of lack of room for all the markings on the insulating material layer, the model/type reference may be moved to the packaging.